ISO 10651-6:2004-07 (E)

Lung ventilators for medical use - Particular requirements for b asic safety and essential performance - Part 6: Home-care ventilatory support devices

Contents

Page

Foreword vi

Introduction vii

1 Scope 1

2 Normative references 1

3 Terms and definitions 2

4 General requirements and general requirements for tests 3

5 Classification 3

6 Identification, marking and documents 3
6.1 Marking on the outside of equipment or equipment parts 4
6.3 Marking of controls and instruments 5
6.6 Identification of medical gas cylinders and connections 5
6.101 Test method for legibility 7

7 Power input 8
7.101 Pneumatic power 8

8 Basic safety categories 8

9 Removable protective means 8

10 Environmental conditions 8
10.101 Pneumatic driving power supplies 9

11 Not used 9

12 Not used 9

13 General 9

14 Requirements related to classification 9
14.2 * Class II Equipment 9

15 Limitation of voltage and/or energy 9

16 Enclosures and protective covers 9

17 Separation 9

18 Protective earthing, functional earthing and potential equalization 9

19 Continuous leakage currents and patient auxiliary currents 10
19.4 * Tests 10

20 Dielectric strength 10

21 Mechanical strength 10

22 Moving parts 10

23 Surfaces, corners and edges 10

24 Stability in normal use 10

25 Expelled parts 10

26 Vibration and noise 10

27 Pneumatic and hydraulic power 10

28 Suspended masses 11

29 X-radiation 11

30 Alpha, beta, gamma, neutron radiation and other particle radiation 11

31 Microwave radiation 11

32 Light radiation (including lasers) 11

33 Infra-red-radiation 11

34 Ultra-violet radiation 11

35 Acoustical energy (including ultrasonics) 11

36 Electromagnetic compatibility 11

37 Locations and basic requirements 11

38 Marking, accompanying documents 12

39 Common requirements for category AP and category APG equipment 12

40 Requirements and tests for category AP equipment, parts and components thereof 12

41 Requirements and tests for category APG equipment, parts and components thereof 12

42 Excessive temperatures 12

43 Fire prevention 12
43.2 Oxygen enriched atmospheres 12
43.101 Compatibility with pressurized oxygen 13

44 Overflow, spillage, leakage, humidity, ingress of liquids, cleaning, sterilization, disinfection and compatibility 13
44.3 Spillage 13
44.7 Cleaning, sterilization and disinfection 13
44.8 Compatibility with substances used with the equipment 13

45 Pressure vessels and parts subject to pressure 13

46 Human errors 14

47 Electrostatic charges 14

48 Biocompatibility 14

49 Interruption of the power supply 14
49.101 * Internal electrical power source 14
49.102 Spontaneous breathing during power failure 14
49.103 Accidental operation of the on/off-switch 15

50 Accuracy of operating data 15

51 Protection against hazardous output 15
51.101 Maximum ventilator breathing system pressure limitation 15
51.102 Measurement of airway pressure 15
51.103 * High-inspiratory pressure alarm condition 15
51.104 Expiratory monitoring 15
51.105 Respiration rate alarm condition 16

52 Abnormal operation and fault conditions 17

53 Environmental tests 17

54 General 17
54.3 Protection against inadvertent adjustments 17

55 Enclosures and covers 17

56 Components and general assembly 17
56.3 Connections -- General 17
56.101 Reservoir bags and breathing tubes 19

57 Mains parts, components and layout 19
57.3 * Power supply cords 19

58 Protective earthing -- Terminals and connections 19

59 Construction and layout 20

101 Alarm systems 20

102 Appendices of IEC 60601-1:1988 20

Annex AA (informative) Rationale 21

Annex BB (informative) Reference to the Essential Principles 25

Bibliography 26